



សម្រាប់ការចេញផ្សាយបន្ទាន់

**កិច្ចសហប្រតិបត្តិការមេគង្គ-ឡាននាង៖  
ចិនស្នាគមន៍ការអំពាវនាវរបស់គណៈកម្មការទន្លេមេគង្គ ឱ្យរឹតចំណង  
កិច្ចសហប្រតិបត្តិការជិតស្និទ្ធបន្ថែមទៀត**

ទីក្រុងវៀងចន្ទ ប្រទេសឡាវ ថ្ងៃទី ០៧ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៨ – ប្រទេសចិន បានស្នាគមន៍ការអំពាវនាវរបស់គណៈកម្មការទន្លេមេគង្គ (ហៅកាត់ថា MRC) ឱ្យមានការរឹតចំណងកិច្ចសហប្រតិបត្តិការឱ្យកាន់តែជិតស្និទ្ធបន្ថែមទៀត រវាងមជ្ឈមណ្ឌលសហប្រតិបត្តិការធនធានទឹកឡាននាងមេគង្គ (ហៅកាត់ថា LMWRCC) និង MRC នេះបើតាមប្រសាសន៍របស់មន្ត្រីជាន់ខ្ពស់បំផុតនៃលេខាធិការដ្ឋាន MRC។

ការបញ្ជាក់នេះ ត្រូវបានធ្វើឡើងក្នុងជំនួបទ្វេភាគី រវាងនាយកប្រតិបត្តិរបស់ MRC លោក ផាំ ទាន់ ផាន (Pham Tuan Phan) និងមន្ត្រីជាន់ខ្ពស់ចិន ដែលរៀបចំអមជាមួយនឹងវេទិកាកិច្ចសហប្រតិបត្តិការធនធានទឹកឡាននាងមេគង្គលើកទី ១ កាលពីថ្ងៃទី ១ ដល់ថ្ងៃទី ២ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០១៨ នៅក្នុងក្រុងគួនមីង ខេត្តយូណាម ប្រទេសចិន។

លោកនាយកប្រតិបត្តិ ផាំ មានប្រសាសន៍ថា “ប្រទេសចិនបានស្នាគមន៍ការអំពាវនាវរបស់យើងឱ្យមានការពង្រឹងកិច្ចសហប្រតិបត្តិការ រវាងមជ្ឈមណ្ឌលសហប្រតិបត្តិការធនធានទឹកឡាននាងមេគង្គ និង MRC ដើម្បីជាប្រយោជន៍អាងទន្លេមេគង្គទាំងមូល។ យើងនឹងបន្តកំណត់វិស័យសហប្រតិបត្តិការសំខាន់ៗ ដែលមានសារៈសំខាន់ សម្រាប់ការងាររបស់យើង ក្នុងការជំរុញការអភិវឌ្ឍប្រកបដោយចីរភាព ក្នុងទន្លេមេគង្គ និងប្រជាពលរដ្ឋដែលរស់នៅក្នុងតំបន់អាងទន្លេនេះ។”

បើតាមប្រសាសន៍របស់លោកនាយកប្រតិបត្តិ ប្រធានក្រុមការងារចម្រុះរបស់ចិនសម្រាប់កិច្ចសហប្រតិបត្តិការធនធានទឹកឡាននាងមេគង្គ លោក យូ ស៊ីងជិន (Yu Xingjun) ក៏បានលើកឡើងដែរថា កិច្ចសហប្រតិបត្តិការឡាននាងមេគង្គ កំពុងតែព្យាយាមស្វែងរកវិធីសាស្ត្រសហការគ្នា ដែលអាចធ្វើទៅបានជាមួយ MRC ហើយលោកបានគូសបញ្ជាក់ជាសាធារណៈ ពីតួនាទីដ៏សំខាន់របស់គណៈកម្មការនេះក្នុងវេទិកាគួនមីង។

ចំណុចនេះ ស្របគ្នាជាមួយនឹងអ្វីដែលរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធនធានទឹកចិន លោក [អ៊ី ជីងពីង](#) (E Jingping) បានលើកឡើងក្នុង[កិច្ចប្រជុំកំពូលគណៈកម្មការទន្លេមេគង្គលើកទី៣](#) កាលពីដើមឆ្នាំនេះ ដោយលោកមានប្រសាសន៍ថា “កិច្ចសហប្រតិបត្តិការឡាននាងមេគង្គ នឹងមិនជំនួសយន្តការអនុតំបន់ដែលមានស្រាប់នានានោះឡើយ ... ប្រទេសចិនមានបំណងសហការជាមួយ MRC និងរាល់ប្រទេសតាមដងទន្លេមេគង្គទាំងអស់ ក្រោមយន្តការកិច្ចសហប្រតិបត្តិការដែលកំពុងមាននាពេលបច្ចុប្បន្ន។”

លេខាធិការដ្ឋាន MRC និង LMWRCC ក៏បានពិភាក្សាគ្នាលើលទ្ធភាពរៀបចំដំណើរទស្សនកិច្ចសិក្សាផ្ដោះប្តូរទពិសោធន៍បច្ចេកទេសទៅវិញទៅមកផងដែរ។ ដំណើរទស្សនកិច្ចទាំងនេះ នឹងផ្តល់ឱកាស

ឱ្យមានការកសាងទំនាក់ទំនង និងជំនឿទុកចិត្តគ្នាទៅវិញទៅមកបន្ថែមទៀត ដែលនឹងនាំឱ្យមានការយល់ដឹង និងកិច្ចសហប្រតិបត្តិការកាន់តែល្អប្រសើរជាងមុន។

ក្នុងវេទិកាទីក្រុងគួនមីង ដែលលោកនាយកប្រតិបត្តិ ដាំ ត្រូវបានអញ្ជើញឱ្យឡើងថ្លែងសុន្ទរកថាគន្លឹះអំពីកិច្ចសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ ក្នុងវិស័យគ្រប់គ្រងធនធានទឹកក្នុងតំបន់អាងទន្លេមេគង្គ លោកបានរំលេចពីលក្ខណៈពិសេសរបស់ MRC ពីសមិទ្ធផលនានា ដែលស្ថាប័ននេះបានសម្រេចក្នុងរយៈពេល ២៣ ឆ្នាំចុងក្រោយ ដើម្បីផ្តល់ការគាំទ្រដល់ប្រទេសជាសមាជិក និងពីកិច្ចសហប្រតិបត្តិការជាមួយដៃគូជុំវិញពិភពលោក។ តំណាងមកពីប្រទេសជាសមាជិក MRC ទាំងបួន ក៏បានចេញសេចក្តីថ្លែងការណ៍ និងធ្វើបទបង្ហាញក្នុងវេទិកានេះ ដោយផ្តោតលើការបន្តការងារ និងកិច្ចសហប្រតិបត្តិការក្នុងក្របខ័ណ្ឌ MRC ដូចជា ការអនុវត្តវិធាននីតិវិធីរបស់ MRC និងគម្រោងសហប្រតិបត្តិការឆ្លងដែនជាដើម។

នៅក្នុងសុន្ទរកថានេះ លោកនាយកប្រតិបត្តិ បានគូសបញ្ជាក់សាជាថ្មីពីភាពចាំបាច់ក្នុងការរឹតចំណងកិច្ចសហប្រតិបត្តិការរវាង MRC និងប្រទេសមិត្តបន្ថែមទៀត ដោយលោកបានអញ្ជើញឱ្យភាគីមិត្តចូលរួមសហការក្នុងវិស័យជាច្រើន។ ការអញ្ជើញសំខាន់ជាងគេ គឺការអញ្ជើញឱ្យប្រទេសមិត្តធ្វើការពិចារណា ផ្តល់ទិន្នន័យព្យាករណ៍ទឹកជំនន់នៅស្ថានីយវារីអគ្គិសនីដឹងហុង និងចែករំលែកទិន្នន័យជលសាស្ត្រនៅរដូវប្រាំង ព្រោះថាព័ត៌មានទាំងនេះ នឹងផ្តល់ជាប្រយោជន៍ សម្រាប់ការរៀបចំផែនការអភិវឌ្ឍន៍ និងការគ្រប់គ្រងគ្រោះរាំងស្ងួតក្នុងតំបន់ទន្លេមេគង្គ។

លើសពីនេះ ក៏មានការអញ្ជើញឱ្យភាគីមិត្តចូលរួមសហការជាមួយ MRC ក្នុងការរៀបចំឯកសារយុទ្ធសាស្ត្រជាច្រើន ដែលកំពុងត្រូវបានធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពនាពេលនេះ។ ឯកសារទាំងនេះ រួមមាន ការធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពយុទ្ធសាស្ត្រវារីអគ្គិសនីប្រកបដោយចីរភាព របាយការណ៍ស្តីពីស្ថានភាពតំបន់អាងទន្លេ និងយុទ្ធសាស្ត្រស្តីពីការអភិវឌ្ឍតំបន់អាងទន្លេ សម្រាប់ទន្លេមេគង្គ រួមនឹងផែនការអភិវឌ្ឍន៍តំបន់អាងទន្លេថ្មី។

លោកនាយកប្រតិបត្តិ ដាំ មានប្រសាសន៍ថា “ពុំមានពេលវេលាណាដែលល្អជាងពេលបច្ចុប្បន្ននេះ ដើម្បីឱ្យប្រទេសមិត្តសហការជាមួយ MRC នោះឡើយ ព្រោះវានឹងផ្តល់ជាប្រយោជន៍ដល់ប្រជាពលរដ្ឋជាង ៧០ លាននាក់ ដែលកំពុងរស់នៅក្នុងតំបន់អាងទន្លេទាំងមូល។”

**កំណត់សម្គាល់សម្រាប់និពន្ធនាយក៖**

គណៈកម្មការទន្លេមេគង្គ គឺជាស្ថាប័នអន្តររដ្ឋាភិបាល ដែលមានតួនាទីជំរុញលើកកម្ពស់កិច្ចពិគ្រោះយោបល់ និងកិច្ចសហប្រតិបត្តិការថ្នាក់តំបន់នៅក្នុងតំបន់អាងទន្លេមេគង្គខ្សែទឹកខាងក្រោម ដែលត្រូវបានបង្កើតឡើងក្នុងឆ្នាំ ១៩៩៥ ផ្អែកទៅតាមកិច្ចព្រមព្រៀងទន្លេមេគង្គ រវាងប្រទេសកម្ពុជា ឡាវ ថៃ និងវៀតណាម។ ស្ថាប័ននេះ បំពេញតួនាទីជាវេទិកាថ្នាក់តំបន់សម្រាប់ការទូតទឹក ក៏ដូចជា ជាមជ្ឈមណ្ឌលប្រមូលផ្តុំចំណេះដឹងអំពីការគ្រប់គ្រងធនធានទឹក ដើម្បីការអភិវឌ្ឍន៍តំបន់នេះ ប្រកបដោយចីរភាព។

MRC បានអញ្ជើញប្រទេសមិត្ត និងមីយ៉ាន់ម៉ា ឱ្យធ្វើជា “ដៃគូសន្ទនា” កាលពីឆ្នាំ ១៩៩៦ ហើយចាប់តាំងពីពេលនោះមក MRC បាន និងកំពុងសហការជាមួយដៃគូទាំងពីរ លើផ្នែកបច្ចេកទេសនៃការគ្រប់គ្រងធនធានទឹក។

កាលពីថ្ងៃទី ១ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០០២ ចិន និង MRC បានចុះហត្ថលេខាលើកិច្ចព្រមព្រៀងមួយស្តីពីការផ្តល់ព័ត៌មានដល់សាស្ត្រនៃទន្លេមេគង្គឡានឆាង។ កិច្ចព្រមព្រៀងនេះ ត្រូវបានបន្តក្នុងឆ្នាំ ២០១៣ ហើយ ឥឡូវនេះប្រទេសចិន ផ្តល់ទិន្នន័យកម្ពស់ទឹកនៅរដូវទឹកជំនន់ រយៈពេល ៥ ខែ (ខែ មិថុនា ដល់ខែ តុលា) ពីរដងក្នុងមួយថ្ងៃ ពីស្ថានីយចំនួនពីរដែលស្ថិតនៅតាមដងទន្លេឡានឆាងក្នុងប្រទេសចិន។ ព័ត៌មាននេះត្រូវបានបញ្ចូលក្នុងប្រព័ន្ធព្យាករណ៍ទឹកជំនន់របស់ MRC។ ១៣,៥% នៃលំហូរទឹកក្នុងទន្លេមេគង្គ គឺបានពីប្រទេសចិន។

**-ចប់-**

**សម្រាប់ព័ត៌មានបន្ថែម សូមទាក់ទង៖**

លោក មាស សុភក្រ្ត

មន្ត្រីទំនាក់ទំនងជាមួយអ្នកសារព័ត៌មាន

លេខាធិការដ្ឋានគណៈកម្មការទន្លេមេគង្គ

អ៊ីម៉ែល៖ [sopheak@mrcmekong.org](mailto:sopheak@mrcmekong.org)

ទូរសព្ទ៖ +856-21-263263, ភ្ជាប់បន្ត 4070

ទូរសព្ទដៃ៖ +856-20-77779168

###